

## بيان خاص عن نفقات ميزانية التسيير برسم سنتي 2019-2020 و 09 أشهر من سنة 2021

مرسوم رقم 2.16.316 بتحديد قائمة الوثائق الواجب إرفاقها بميزانية الجماعة المعروضة على لجنة الميزانية و الشؤون المالية و البرمجة  
مرسوم رقم 2.16.319 المحدد للقوائم المحاسبية المرفقة لميزانية الجماعة إلى السيد العامل قصد التأشير

رمز الميزانية					NATURE DES CREDITS DE FONCTIONNEMENT	ميزانية التسيير برسم سنة 2019			ميزانية التسيير برسم سنة 2020			ميزانية التسيير برسم سنة 2021 (9 أشهر)			توقعات سنة 2022
Code budgétaire						الاعتمادات النهائية	التفقات الملزم بها	التفقات المؤداة	الاعتمادات النهائية	التفقات الملزم بها	التفقات المؤداة	الاعتمادات النهائية	التفقات الملزم بها	التفقات المؤداة	
الأبواب Chap	المصول Art	برنامج Prog	projet/ action	الخطات Ligne											
10					ADMINISTRATION GENERALE										
					الإدارة العامة										
10	10	10			Action du Conseil ou Assemblée	39 484 457,75	36 994 714,33	36 762 022,19	45 326 088,03	39 127 915,88	39 067 323,25	44 240 389,54	36 980 296,12	24 819 289,81	45 143 957,62
					أنشطة المجلس										
10	10	10	10		Indemnités représentatives de frais.	1 510 856,09	1 320 656,88	1 315 656,88	1 517 800,00	1 212 589,75	1 211 003,00	1 034 386,75	741 960,80	562 180,00	1 291 600,00
					تعويضات ممثلة للمصاريف										
10	10	10	10	11	Indemnités au président et aux conseillers y ayant droit	518 889,53	425 080,52	425 080,52	482 800,00	418 920,00	418 920,00	452 800,00	412 800,00	275 200,00	561 600,00
					تعويضات للرئيس، ولزوي الحق من المستشارين										
10	10	10	10	12	Frais de transport du président et des conseillers à l'intérieur du Royaume.	412 800,00	412 800,00	412 800,00	412 800,00	412 800,00	412 800,00	412 800,00	412 800,00	275 200,00	381 600,00
					مصاريف نقل الرئيس والمستشارين داخل المملكة										
10	10	10	10	13	Frais de transport du président et des conseillers à l'étranger.	10 000,00	0,00	0,00	10 000,00	0,00	0,00	10 000,00	0,00	0,00	50 000,00
					مصاريف نقل الرئيس والمستشارين بالخارج										
10	10	10	10	14	Frais de déplacement du président et des conseillers à l'intérieur du Royaume	20000,00	0,00	0,00	20000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	30 000,00
					مصاريف تنقل الرئيس والمستشارين داخل المملكة										
10	10	10	10	15	Frais de mission du président et des conseillers à l'étranger.	41 140,00	7 380,00	7 380,00	20 000,00	6 120,00	6 120,00	20 000,00	0,00	0,00	50 000,00
					مصاريف المهمة بالخارج للرئيس والمستشارين										
10	10	10	10	16	Frais d'assurance des membres.	20 000,00	0,00	0,00	10 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	40 000,00
					مصاريف تأمين الأعضاء										
10	10	10	20		Frais de réception de restauration d'hébergement et des fêtes	14949,53	4900,52	4900,52	10000,00	0,00	0,00	10000,00	0,00	0,00	10 000,00
					مصاريف الإستقبال والإقامة والإطعام والإحتفالات										
10	10	10	20	21	Achat de petit matériel fongible de décoration et de pavoisement.	538 781,00	507 553,80	507 553,80	540 000,00	387 925,75	386 339,00	231 586,75	0,00	0,00	450 000,00
					شراء عتاد صغير للتزيين										
10	10	10	20	22	Location de matériel des fêtes.	68 781,00	68 100,00	68 100,00	50 000,00	0,00	0,00	50 000,00	0,00	0,00	80 000,00
					اكتراء عتاد الحفلات										
10	10	10	20	23	Achat d'objets d'art ou cadeaux remis en prix ou cadeaux remis aux délégations étrangères	120 000,00	117 090,00	117 090,00	80 000,00	79 164,00	79 164,00	40 000,00	0,00	0,00	100 000,00
					شراء التحف الفنية والهدايا لتسليم الجوائز أو هدايا للبعثات الدبلوماسية										
10	10	10	20	24	Frais d'hébergement, de restauration et de réception.	100 000,00	97 858,80	97 858,80	100 000,00	0,00	0,00	50 000,00	0,00	0,00	60 000,00
					مصاريف الإقامة والإطعام والإستقبال										
10	10	10	20	25	Frais d'animation artistiques et culturelles	180 000,00	155 265,00	155 265,00	310 000,00	308 761,75	307 175,00	41 586,75	0,00	0,00	60 000,00
					مصاريف النشاط الثقافي والفني										
10	10	10	20			70 000,00	69 240,00	69 240,00	0,00	0,00	0,00	50 000,00	0,00	0,00	150 000,00



10	10	10	50		Abonnement et documentation إشتراكات ووثائق	10 000,00	5 000,00	0,00	25 000,00	0,00	0,00	20 000,00	800,00	0,00	20 000,00
10	10	10	50	51	Abonnement aux bulletins officiels et aux journaux et revues. إشتراك في الجرائد الرسمية والمجلات	5 000,00	5 000,00	0,00	10 000,00	0,00	0,00	5 000,00	800,00	0,00	5 000,00
10	10	10	50	54	Achat de documentations diverses. شراء وثائق مختلفة	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
10	10	10	50	55	Abonnement aux réseaux d'eau et d'électricité إشتراك في شبكات الماء والكهرباء	5 000,00	0,00	0,00	15 000,00	0,00	0,00	15 000,00	0,00	0,00	15 000,00
10	10	10	60		Organisation de séminaires, colloques et stages تنظيم الندوات والمنظرات والتدريب	443 185,56	383 022,56	383 022,56	470 000,00	405 744,00	405 744,00	330 000,00	328 360,80	286 980,00	260 000,00
10	10	10	60	61	Frais de réception مصاريف الإستقبال	100 000,00	44 000,00	44 000,00	60 000,00	0,00	0,00	40 000,00	39 996,00	0,00	60 000,00
10	10	10	60	62	Frais d'hébergement et de restauration مصاريف الإيواء والإطعام	160 000,00	158 070,00	158 070,00	250 000,00	247 500,00	247 500,00	150 000,00	148 500,00	148 500,00	100 000,00
10	10	10	60	64	Fournitures et impression لوازم وطبع	183 185,56	180 952,56	180 952,56	160 000,00	158 244,00	158 244,00	140 000,00	139 864,80	138 480,00	100 000,00
10	20	20			Actions liées à la gestion du personnel الأنشطة المتعلقة بتسيير الموظفين	29 269 915,65	27 525 299,23	27 461 863,35	32 183 035,88	27 652 304,82	27 593 298,94	31 659 648,01	28 671 590,02	21 041 207,81	34 494 792,00
10	20	20	10		Rémunérations principales الرواتب الأساسية	24 250 000,00	22 988 715,95	22 988 715,95	26 460 000,00	23 082 193,97	23 082 193,97	26 102 254,42	24 080 626,67	17 611 792,05	28 584 192,00
10	20	20	10	11	Traitements et indemnités permanentes du personnel titulaire et assimilés. الرواتب والتعويضات القارة للموظفين الرسميين ومتلامهم	20 050 000,00	18 866 627,00	18 866 627,00	21 560 000,00	18 412 775,28	18 412 775,28	21 402 254,42	19 380 626,67	14 855 365,15	21 900 000,00
10	20	20	10	14	Salaires du personnel occasionnel أجور الأعران العرضيين	4 200 000,00	4 122 088,95	4 122 088,95	4 900 000,00	4 669 418,69	4 669 418,69	4 700 000,00	4 700 000,00	2 756 426,90	6 684 192,00
10	20	20	20		Indemnités diverses تعويضات مختلفة	904 500,00	695 327,26	695 327,26	1 036 000,00	836 085,32	836 085,32	1 051 000,00	873 695,62	672 949,77	1 296 000,00
10	20	20	20	21	Indemnités pour travaux supplémentaires تعويضات عن الأشغال الإضافية	20 000,00	0,00	0,00	20 000,00	0,00	0,00	20 000,00	0,00	0,00	20 000,00
10	20	20	20	22	Indemnités de caisse تعويضات عن الصندوق	2 000,00	1 200,00	1 200,00	2 000,00	1 200,00	1 200,00	2 000,00	0,00	0,00	2 000,00
10	20	20	20	24	Indemnités pour travaux pénibles et salissants التعويضات عن الأشغال الشاقة والموسخة	780 000,00	694 127,26	694 127,26	780 000,00	674 635,32	674 635,32	790 000,00	732 695,62	567 199,77	1 000 000,00
10	20	20	20	26	Indemnités de responsabilités تعويضات عن المسؤولية	97 500,00	0,00	0,00	234 000,00	160 250,00	160 250,00	234 000,00	141 000,00	105 750,00	234 000,00
10	20	20	20	27	Indemnités pour organisations des concours et examens تعويضات عن الإشراف على المباريات والامتحانات	5 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	5 000,00	0,00	0,00	40 000,00
10	20	20	30		Cotisations et avantages sociaux تغطية وفوائد إجتماعية	4 060 415,65	3 791 476,02	3 732 020,14	4 628 055,88	3 705 405,53	3 646 399,65	4 451 393,59	3 708 567,73	2 747 765,99	4 519 600,00
10	20	20	30	31	Participations patronales à la caisse marocaine de retraite (C.M.R.) مساهمة أرباب العمل في الصندوق المغربي للتقاعد	2 548 566,00	2 468 569,38	2 468 569,38	2 680 000,00	2 403 213,82	2 403 213,82	2 757 787,71	2 562 711,86	1 964 467,71	2 705 000,00
10	20	20	30	32	Participations patronales au régime collectif d'allocation de retraite (R.C.A.R.) المساهمات في النظام الجماعي لمنح رواتب التقاعد	504 000,00	494 644,85	494 644,85	630 000,00	508 370,97	508 370,97	630 000,00	330 771,56	330 771,56	716 000,00
10	20	20	30	33	Participations patronales aux organismes de prévoyance sociale (CNOPS) المساهمات في منظمات الإحتياط الإجتماعي	536 250,00	423 568,12	423 568,12	460 000,00	415 792,57	415 792,57	471 000,00	434 200,65	331 804,43	465 000,00
10	20	20	30	34	Prime de naissance. التعويض عن الولادة	3 750,00	1 350,00	900,00	4 050,00	1 050,00	1 050,00	3 600,00	750,00	750,00	3 600,00
10	20	20	30	35	Assurance des fonctionnaires et agents تأمين الموظفين والأعران	167 938,43	106 469,67	47 463,79	184 005,88	178 978,17	119 972,29	189 005,88	180 177,90	119 972,29	130 000,00
10	20	20	30	38	Habillement des agents y ayant droit لباس الأعران المستخدمين	299 911,22	296 874,00	296 874,00	470 000,00	198 000,00	198 000,00	200 000,00	199 955,76	0,00	300 000,00
10	20	20	30	39	Assistance à l'occasion de la fête du sacrifice إعانات بمناسبة عيد الأضحي	0,00	0,00	0,00	200 000,00	0,00	0,00	200 000,00	0,00	0,00	200 000,00



10	20	20	40		Transport et déplacement du personnel titulaire et contractuel نقل وتثقل الموظفين والمتقاعدين	55 000,00	49 780,00	45 800,00	58 980,00	28 620,00	28 620,00	55 000,00	8 700,00	8 700,00	95 000,00
-10	20	20	40	41	Frais de déplacement à l'intérieur du Royaume مصاريف التنقل داخل المملكة	50 000,00	49 780,00	45 800,00	43 980,00	28 620,00	28 620,00	35 000,00	8 700,00	8 700,00	40 000,00
10	20	20	40	42	Frais de mission à l'étranger مصاريف المهمة بالخارج	0,00	0,00	0,00	10 000,00	0,00	0,00	20 000,00	0,00	0,00	50 000,00
-10	20	20	40	43	Frais de transport à l'intérieur du Royaume. مصاريف التثقل داخل المملكة	5 000,00	0,00	0,00	5 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	5 000,00
10	30	30			Actions liées aux autres moyens de fonctionnement الأنشطة المتقطعة بوسائل التسيير الأخرى	6 967 025,42	6 412 097,63	6 247 841,37	9 569 256,26	8 218 390,48	8 218 390,48	9 656 468,65	5 695 717,60	1 344 874,30	7 805 000,00
10	30	30	10		Location الإكتراء	432 600,00	282 600,00	281 760,00	500 840,00	281 760,00	281 760,00	584 840,00	183 860,40	147 040,00	640 000,00
10	30	30	10	11	Location de bâtiments administratifs إكتراء بنايات إدارية	84 840,00	84 840,00	84 000,00	100 840,00	84 000,00	84 000,00	84 840,00	84 840,00	49 000,00	240 000,00
10	30	30	10	13	Location de terrains إكتراء أراضي	150 000,00	0,00	0,00	200 000,00	0,00	0,00	200 000,00	0,00	0,00	200 000,00
10	30	30	10	14	Location de matériel de transport et engins إكتراء البنيات الثقل والبنيات الأخرى	197 760,00	197 760,00	197 760,00	200 000,00	197 760,00	197 760,00	300 000,00	99 020,40	98 040,00	200 000,00
10	30	30	20		Maintenance et conservation de bâtiments et matériel technique الصيانة والمحافظة على البنيات والمعدات التقني	157 804,84	144 012,00	144 012,00	260 000,00	36 000,00	36 000,00	175 000,00	0,00	0,00	290 000,00
10	30	30	20	21	Entretien courant de bâtiments administratifs الصيانة والمحافظة على البنيات الإدارية	72 804,84	72 084,00	72 084,00	140 000,00	0,00	0,00	70 000,00	0,00	0,00	200 000,00
10	30	30	20	23	Entretien et réparation courant de matériel informatique الصيانة والإصلاح الإعتيادي للمعدات المطوماتي	49 072,00	36 000,00	36 000,00	36 360,00	36 000,00	36 000,00	5 000,00	0,00	0,00	40 000,00
10	30	30	20	24	Entretien courant de matériel et mobilier de bureau الصيانة الإعتيادية لمعدات وأثاث المكاتب	35 928,00	35 928,00	35 928,00	68 640,00	0,00	0,00	100 000,00	0,00	0,00	30 000,00
10	30	30	20	25	Entretien courant de réseaux téléphoniques, électriques et d'eau الصيانة الإعتيادية لشبكة الهاتف والماء والكهرباء	0,00	0,00	0,00	10 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
10	30	30	20	26	Entretien courant de matériel technique الصيانة الإعتيادية للمعدات التقني	0,00	0,00	0,00	5 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	20 000,00
10	30	30	30		Fournitures et imprimés لوازم ومطبوعات	260 000,00	257 067,20	257 067,20	287 079,33	287 079,33	287 079,33	350 000,00	278 549,48	128 637,20	500 000,00
10	30	30	30	31	Fournitures de bureau, produits d'impression, papeterie et imprimés لوازم المكتب، مواد الطباعة، أوراق ومطبوعات	180 000,00	178 097,20	178 097,20	197 979,33	197 979,33	197 979,33	200 000,00	128 637,20	128 637,20	300 000,00
10	30	30	30	32	Fournitures pour matériel technique et informatique لوازم المعدات التقني والمطوماتي	80 000,00	78 960,00	78 960,00	89 100,00	89 100,00	89 100,00	150 000,00	149 912,28	0,00	200 000,00
10	30	30	40		Parc de véhicules et engins مراب السيارات والآليات	2 895 344,94	2 886 607,99	2 740 701,73	3 811 826,93	3 183 149,15	3 183 149,15	3 605 000,00	3 117 092,89	744 454,70	3 505 000,00
10	30	30	40	41	Achat de carburants et lubrifiants شراء الوقود والزيوت	2 258 000,00	2 257 984,28	2 215 336,00	2 820 648,28	2 224 426,96	2 224 426,96	2 330 000,00	2 262 834,30	645 939,50	2 500 000,00
10	30	30	40	42	Pièces de rechange et pneumatique pour les véhicules et engins قطع الغيار والإطارات المطاطية للسيارات والآليات	391 644,59	383 934,30	296 942,40	536 991,90	525 293,40	525 293,40	670 000,00	467 565,36	0,00	400 000,00
10	30	30	40	43	Entretien et réparation de véhicules et engins صيانة وإصلاح السيارات والآليات	102 104,94	101 094,00	101 094,00	200 000,00	197 916,00	197 916,00	300 000,00	148 825,32	98 515,20	300 000,00
10	30	30	40	44	Frais d'assurance de véhicules et engins مصاريف تأمين السيارات والآليات	143 595,41	143 595,41	127 329,33	254 186,75	235 512,79	235 512,79	300 000,00	237 867,91	0,00	300 000,00
10	30	30	40	45	Taxe spéciale sur les véhicules الضريبة الخاصة على السيارات	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	5 000,00	0,00	0,00	5 000,00
10	30	30	50		Matériaux de construction مواد البناء	2 304 222,34	2 030 109,76	2 030 109,76	2 860 000,00	2 768 498,40	2 768 498,40	3 768 828,65	1 177 718,58	0,00	1 250 000,00
10	30	30	50	51	Achat de produits bruts des carrières شراء المواد الخام من المقالع	349 904,40	346 440,00	346 440,00	500 000,00	489 600,00	489 600,00	500 000,00	127 744,80	0,00	250 000,00
10	30	30	50	52	Achat de ciment, trottoirs et carreaux شراء الإسمنت والأرصعة والزليج	585 496,60	578 088,00	578 088,00	650 000,00	648 000,00	648 000,00	918 828,65	537 825,00	0,00	350 000,00
10	30	30	50	53	Achat de bois شراء الخشب	44 253,12	43 809,76	43 809,76	40 000,00	39 570,00	39 570,00	40 000,00	0,00	0,00	40 000,00
10	30	30	50	54	Achat de produits de feronnerie, regards et buses شراء مواد حديدية وقوادس وجامع المياه	810 679,12	553 062,00	553 062,00	900 000,00	886 724,40	886 724,40	1 500 000,00	458 820,78	0,00	200 000,00
10	30	30	50	56	Achat de peinture شراء الصباغة	159 802,20	158 220,00	158 220,00	250 000,00	229 740,00	229 740,00	300 000,00	0,00	0,00	100 000,00



10	30	30	50	57	Achat d'articles sanitaires et de plomberie شراء اللوازم الصحية ومواد الترخيص	79 040,58	78 258,00	78 258,00	150 000,00	139 344,00	139 344,00	150 000,00	0,00	0,00	150 000,00
10	30	30	50	58	Achat de petit matériel électrique شراء المتاع الكهربائي الصغير	0,00	0,00	0,00	10 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
10	30	30	50	59	Achat de bitume شراء الزفت	226 644,00	224 400,00	224 400,00	300 000,00	283 200,00	283 200,00	300 000,00	53 328,00	0,00	100 000,00
10	30	30	50	60	Achat de chaux شراء الجير	11 000,00	10 800,00	10 800,00	10 000,00	9 720,00	9 720,00	10 000,00	0,00	0,00	10 000,00
10	30	30	50	61	Achat d'agglomérés شراء الطوب	37 402,32	37 032,00	37 032,00	50 000,00	42 600,00	42 600,00	50 000,00	0,00	0,00	50 000,00
10	30	30	60		Produit d'hygiène مواد حفظ الصحة	35 000,00	34 636,21	34 636,21	1 050 000,00	949 172,80	949 172,80	300 000,00	199 593,85	98 640,00	210 000,00
10	30	30	60	61	Achat de produits d'entretien ménager شراء مواد الصيانة المنزلية	0,00	0,00	0,00	50 000,00	0,00	0,00	100 000,00	99 967,45	0,00	50 000,00
10	30	30	60	62	Achat de produits désinfectants شراء المواد المطهرة	35 000,00	34 636,21	34 636,21	800 000,00	751 448,80	751 448,80	100 000,00	99 626,40	98 640,00	80 000,00
10	30	30	60	63	Achat de produits plastiques شراء المواد البلاستيكية	0,00	0,00	0,00	200 000,00	197 724,00	197 724,00	100 000,00	0,00	0,00	80 000,00
10	30	30	80		Etudes, recherches, honoraires et consultations juridiques دراسات، أبحاث وأتعاب واستشارات قانونية	62 000,00	32 000,00	14 490,00	169 510,00	114 150,00	114 150,00	132 800,00	112 800,00	0,00	640 000,00
10	30	30	80	81	Etudes générales دراسات عامة	30 000,00	0,00	0,00	20 000,00	0,00	0,00	20 000,00	0,00	0,00	200 000,00
10	30	30	80	83	recherches أبحاث	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	100 000,00
10	30	30	80	84	Honoraires أتعاب	0,00	0,00	0,00	100 000,00	80 000,00	80 000,00	80 800,00	80 800,00	0,00	200 000,00
10	30	30	80	85	Consultations juridiques استشارات قانونية	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	100 000,00
10	30	30	80	86	Frais d'établissement des états de paie par d'autres organismes مصاريف تهييء لوائح أجور الموظفين من طرف مؤسسات أخرى	32 000,00	32 000,00	14 490,00	49 510,00	34 150,00	34 150,00	32 000,00	32 000,00	0,00	40 000,00
10	30	30	90		Autres frais de gestion générale مصاريف أخرى للإدارة العامة	820 053,30	745 074,47	745 074,47	630 000,00	598 580,80	598 580,80	740 000,00	626 102,40	226 102,40	770 000,00
10	30	30	90	90	Frais divers de prestations numérique مصاريف مختلفة للخدمات الرقمية	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	50 000,00	0,00	0,00	50 000,00
10	30	30	90	91	Redevances d'électricité مستحقات استهلاك الكهرباء	150 000,00	150 000,00	150 000,00	150 000,00	150 000,00	150 000,00	150 000,00	150 000,00	150 000,00	150 000,00
10	30	30	90	92	Redevances d'eau مستحقات استهلاك الماء	20 000,00	20 000,00	20 000,00	20 000,00	20 000,00	20 000,00	20 000,00	20 000,00	20 000,00	20 000,00
10	30	30	90	94	Taxes et redevances de télécommunication رسوم ومستحقات المواصلات اللاسلكية	350 000,00	350 000,00	350 000,00	350 000,00	350 000,00	350 000,00	400 000,00	400 000,00	0,00	400 000,00
10	30	30	90	95	Taxes postales et affranchissement رسوم بريدية ومصاريف المراسلات	10 000,00	9 997,50	9 997,50	0,00	0,00	0,00	10 000,00	0,00	0,00	10 000,00
10	30	30	90	96	Assurances incendies et responsabilités civiles التأمين عن الحريق وعن المسؤولية المدنية	40 053,30	9 953,77	9 953,77	30 000,00	0,00	0,00	30 000,00	0,00	0,00	50 000,00
10	30	30	90	97	Publicités, Annonces, insertion, frais de publication إعلانات، إدراجات ومصاريف النشر	250 000,00	205 123,20	205 123,20	80 000,00	78 580,80	78 580,80	80 000,00	56 102,40	56 102,40	90 000,00
10	40	40			Actions financières liées à la charge de la dette نشاطات مالية متعلقة بتكاليف الديون	1 736 660,59	1 736 660,59	1 736 660,59	2 055 995,89	2 044 630,83	2 044 630,83	1 889 886,13	1 871 027,70	1 871 027,70	1 552 565,62
10	40	40	10		Intérêts des emprunts فوائد القروض	1 736 660,59	1 736 660,59	1 736 660,59	2 044 630,83	2 044 630,83	2 044 630,83	1 871 027,70	1 871 027,70	1 871 027,70	1 533 707,19
10	40	40	10	12	Intérêts de l'emprunt n ACL 5163 MAD contracté auprès du FEC فوائد القرض رقم.....الممنوح من طرف.....	1 475 145,34	1 475 145,34	1 475 145,34	1 386 264,77	1 386 264,77	1 386 264,77	1 265 716,17	1 265 716,17	1 265 716,17	1 042 366,56
10	40	40	10	13	Intérêts de l'emprunt n ACR 3776 MAD contracté auprès du FEC فوائد القرض رقم.....الممنوح من طرف.....	1 717,14	1 717,14	1 717,14	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
10	40	40	10	14	Intérêts de l'emprunt N ACR 4689 MAD contracté auprès du FEC فوائد القرض رقم.....الممنوح من طرف ص. ت. ج.	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
10	40	40	10	15	Intérêts de l'emprunt n ACL 4955 MAD contracté auprès du FEC فوائد القرض رقم.....الممنوح من طرف ص. ت. ج.	259 798,11	259 798,11	259 798,11	239 555,36	239 555,36	239 555,36	215 629,68	215 629,68	215 629,68	170 145,93
10	40	40	10	16	Intérêts de l'emprunt n ACR 5641 MAD contracté auprès du FEC فوائد القرض رقم.....الممنوح من طرف ص. ت. ج.	0,00	0,00	0,00	214 619,90	214 619,90	214 619,90	199 692,80	199 692,80	199 692,80	164 596,50







20	50	50			Enseignement primaire التعليم الابتدائي	90 000,00	88 378,81	78 488,81	119 890,00	98 999,61	98 999,61	110 000,00	0,00	0,00	140 000,00
20	50	50	10		Denrées et fournitures consommées مواد غذائية ولوازم استهلاكية	90 000,00	88 378,81	78 488,81	119 890,00	98 999,61	98 999,61	110 000,00	0,00	0,00	140 000,00
20	50	50	10	11	Achat de fournitures scolaires شراء لوازم مدرسية	80 000,00	78 484,50	78 484,50	100 000,00	98 999,61	98 999,61	100 000,00	0,00	0,00	120 000,00
20	50	50	10	12	Achat de livres remis en prix شراء كتب لمئح الجوائز	10 000,00	9 894,31	4,31	19 890,00	0,00	0,00	10 000,00	0,00	0,00	20 000,00
20	60	60			Enseignement secondaire التعليم الثانوي	60 000,00	59 412,90	59 412,90	80 000,00	69 263,24	69 263,24	80 000,00	0,00	0,00	90 000,00
20	60	60	10		Denrées et fournitures consommées مواد غذائية ولوازم استهلاكية	60 000,00	59 412,90	59 412,90	80 000,00	69 263,24	69 263,24	80 000,00	0,00	0,00	90 000,00
20	60	60	10	11	Achat de fournitures scolaires شراء لوازم مدرسية	50 000,00	49 482,15	49 482,15	70 000,00	69 263,24	69 263,24	70 000,00	0,00	0,00	70 000,00
20	60	60	10	13	Achat de livres pour la remise en prix شراء كتب لمئح الجوائز	10 000,00	9 930,75	9 930,75	10 000,00	0,00	0,00	10 000,00	0,00	0,00	20 000,00
20	70	70			Formation renforcement des capacités التكوين وتقوية القدرات	90 000,00	0,00	0,00	90 000,00	0,00	0,00	90 000,00	0,00	0,00	100 000,00
20	70	70	10		Centres de formation مراكز التكوين	90 000,00	0,00	0,00	90 000,00	0,00	0,00	90 000,00	0,00	0,00	100 000,00
20	70	70	10	11	Frais de formation continue pour les élus مصاريف التكوين المستمر للمنتخبين	10 000,00	0,00	0,00	10 000,00	0,00	0,00	10 000,00	0,00	0,00	10 000,00
20	70	70	10	12	Frais de formation continue pour le personnel de la commune مصاريف التكوين المستمر لموظفي الجماعة	80 000,00	0,00	0,00	80 000,00	0,00	0,00	80 000,00	0,00	0,00	90 000,00
20	80	80			Culture et beaux arts الثقافة والفنون الجميلة	45 000,00	0,00	0,00	43 000,00	0,00	0,00	323 000,00	0,00	0,00	713 000,00
20	80	80	10		Bibliothèques المكتبات	45 000,00	0,00	0,00	43 000,00	0,00	0,00	23 000,00	0,00	0,00	113 000,00
20	80	80	10	11	Achat de livres شراء الكتب	20 000,00	0,00	0,00	20 000,00	0,00	0,00	10 000,00	0,00	0,00	100 000,00
20	80	80	10	12	Entretien et réparation courants de matériel et de mobilier الصيانة والإصلاح الإعتيادي للعتاد والأثاث	20 000,00	0,00	0,00	20 000,00	0,00	0,00	10 000,00	0,00	0,00	10 000,00
20	80	80	10	13	Entretien courant de bâtiments الصيانة الإعتيادية للبيانات	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
20	80	80	10	14	Reliure de livres et registres divers تسفير الكتب والسجلات المختلفة	5 000,00	0,00	0,00	3 000,00	0,00	0,00	3 000,00	0,00	0,00	3 000,00
20	80	80	70		Subventions en faveur des associations منح لمصالح الجمعيات	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	300 000,00	0,00	0,00	600 000,00
20	80	80	70	71	Subventions aux associations culturelles منح لمصالح الجمعيات الثقافية	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	300 000,00	0,00	0,00	600 000,00
20	90	90			Activités cutueelles الأنشطة الدينية	100 000,00	0,00	0,00	60 000,00	0,00	0,00	20 000,00	0,00	0,00	200 000,00
20	90	90	20		Cimetières et pompes funèbres المقابر ومصالح دفن الأموات	100 000,00	0,00	0,00	60 000,00	0,00	0,00	20 000,00	0,00	0,00	200 000,00
20	90	90	20	22	Entretien et réparation courants de cimetières الصيانة والإصلاح الإعتيادي للمقابر	100 000,00	0,00	0,00	60 000,00	0,00	0,00	20 000,00	0,00	0,00	200 000,00
30					DOMAINE DES AFFAIRES TECHNIQUES مجال الشؤون التقنية	7 924 802,83	7 715 202,47	7 695 053,88	8 120 148,59	7 837 098,60	7 622 856,40	8 424 242,20	7 350 378,87	7 217 583,05	10 000 000,00
30	10	10			Urbanisme, habitat et protection de l'environnement التعمير، السكن، والمحافظة على البيئة	719 843,59	520 666,47	500 517,88	870 148,59	619 928,60	405 686,40	1 174 242,20	417 635,03	291 599,05	700 000,00
30	10	10	10		Habitat, espaces verts, jardins et protection de l'environnement السكن، المنطق الخضراء، الحدائق والمحافظة على البيئة	449 695,00	401 517,88	401 517,88	500 000,00	352 373,61	158 280,00	674 093,61	298 486,44	192 599,05	500 000,00
30	10	10	10	11	Achat d'arbres et de plantes شراء الأشجار والأغراس	200 000,00	198 000,00	198 000,00	160 000,00	158 280,00	158 280,00	200 000,00	0,00	0,00	200 000,00
30	10	10	10	13	Achat d'engrais شراء الأسمدة	20 000,00	19 700,00	19 700,00	40 000,00	39 570,00	0,00	79 570,00	79 559,96	39 605,37	40 000,00
30	10	10	10	14	Achat de petit matériel de signalisation شراء عتاد صغير للتشوير	79 695,00	78 480,00	78 480,00	100 000,00	0,00	0,00	100 000,00	65 932,80	0,00	100 000,00
30	10	10	10	15	Achat des plaques des noms des rues شراء شارات لترقيم العمارات	0,00	0,00	0,00	20 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	20 000,00







50	40	40	60		Autres versements	727 020,00	727 020,00	727 020,00	804 689,00	794 689,00	794 689,00	801 417,00	791 417,00	791 417,00	1 909 160,00
					دفعات أخرى										
50	40	40	60	61	دفعات لفائدة الشركات الخاصة نظير الخدمات التي تسديدها للجماعات الترابية	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1 000 000,00
50	40	40	60	68	versements au compte RAMED	627 020,00	627 020,00	627 020,00	794 689,00	794 689,00	794 689,00	791 417,00	791 417,00	791 417,00	899 160,00
					دفعات لحساب نظام المساعدة الطبية										
50	40	40	60	69	Versement à l'Association Marocaine des Présidents des Conseils Comunaux (AMPCC)	0,00	0,00	0,00	10 000,00	0,00	0,00	10 000,00	0,00	0,00	10 000,00
					مدفوع لفائدة الجمعية المغربية لرؤساء مجالس الجماعات										
50	40	40	60	70	Versement à l'exposition de l'artisanat à Taroudant	100 000,00	100 000,00	100 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
					دفعات لمعرض الصناعة التقليدية بتارودانت										
50	40	40	70		versement aux associations professionnelles	130 000,00	80 000,00	74 000,00	6 000,00	6 000,00	6 000,00	160 000,00	0,00	0,00	160 000,00
					دفعات لفائدة الجمعيات المهنية										
50	40	40	70	71	Versement aux associations professionnelles	80 000,00	80 000,00	74 000,00	6 000,00	6 000,00	6 000,00	160 000,00	0,00	0,00	160 000,00
					دفعات لفائدة الجمعيات المهنية										
50	40	40	70	72	Versement aux associations culturelles	50 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
					دفعات لفائدة الجمعيات الثقافية										
60					DOMAINE DE CONSOLIDATION DES RESULTATS	15 964 645,24	15 964 645,24	15 964 645,24	6 270 489,11	5 621 228,33	5 621 228,33	2 205 145,40	0,00	0,00	3 721 882,38
					مجال إدماج النتائج										
60	10	10			Résultats	15 964 645,24	15 964 645,24	15 964 645,24	6 270 489,11	5 621 228,33	5 621 228,33	2 205 145,40	0,00	0,00	3 721 882,38
					النتائج										
60	10	10	10		Versement de l'excédent à la 2ème partie	15 964 645,24	15 964 645,24	15 964 645,24	6 270 489,11	5 621 228,33	5 621 228,33	2 205 145,40	0,00	0,00	3 721 882,38
					دفعات الفائض للجزء الثاني من الميزانية										
60	10	10	10	10	Versement de l'excédent à la 2ème partie	15 964 645,24	15 964 645,24	15 964 645,24	6 270 489,11	5 621 228,33	5 621 228,33	2 205 145,40	0,00	0,00	3 721 882,38
					دفعات الفائض للجزء الثاني من الميزانية										
					Total Dépenses de Fonctionnement	68 891 950,82	65 676 665,10	65 358 498,37	65 774 166,73	57 925 577,79	56 577 577,76	61 516 000,03	46 400 315,65	33 728 677,91	67 063 000,00

تارودانت في: 17 نونبر 2021

الرئيس  
 مدير المصالح  
 الوارغي نور الدين